

ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC

NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

Projet de loi n° 234
(PRIVÉ)

Bill No. 234
(PRIVATE)

Loi concernant la ville de Fermont

An Act respecting the town of Fermont

Première lecture

First reading

M. PERRON

L'ÉDITEUR OFFICIEL DU QUÉBEC
CHARLES-HENRI DUBÉ
QUÉBEC OFFICIAL PUBLISHER

Projet de loi n° 234

(PRIVÉ)

Loi concernant la ville de Fermont

ATTENDU qu'il est dans l'intérêt de la ville de Fermont et qu'il est nécessaire pour la bonne administration de ses affaires, que ses pouvoirs soient augmentés afin de lui permettre de détenir des immeubles pour y loger ses employés et officiers;

A ces causes, Sa Majesté, de l'avis et du consentement de l'Assemblée nationale du Québec, décrète ce qui suit:

1. La ville de Fermont peut acheter, vendre, louer, construire, échanger ou autrement aliéner ou acquérir des immeubles aux fins d'y loger ses officiers et employés.

2. La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.

Bill No. 234

(PRIVATE)

An Act respecting the town of Fermont

WHEREAS it is in the interest of the town of Fermont and necessary for the good administration of its affairs that its powers be increased in order to allow it to hold and own immovable property for the lodging of its employees and officers;

Therefore, Her Majesty, with the advice and consent of the National Assembly of Québec, enacts as follows:

1. The town of Fermont is entitled to purchase, sell, rent, build, exchange or otherwise dispose of or acquire immovable property for the lodging of its employees and officers.

2. This act shall come into force on the day of its sanction.